

Det här verket har digitaliserats vid Göteborgs universitetsbibliotek.
Alla tryckta texter är OCR-tolkade till maskinläsbar text. Det betyder att du kan söka och kopiera texten från dokumentet. Vissa äldre dokument med dåligt tryck kan vara svåra att OCR-tolka korrekt vilket medför att den OCR-tolkade texten kan innehålla fel och därför bör man visuellt jämföra med verkets bilder för att avgöra vad som är riktigt.

This work has been digitised at Gothenburg University Library.
All printed texts have been OCR-processed and converted to machine readable text.
This means that you can search and copy text from the document. Some early printed books are hard to OCR-process correctly and the text may contain errors, so one should always visually compare it with the images to determine what is correct.



DIABETES

De Sockersjukas Tidskrift

Nummer 3 1964 Pris 1:25



NOVA 1964

Diabetesforskningens Västmanlandska Sällskap



Den moderna, förenklade reagenspapper-metoden för såväl kvalitativ som kvantitativ urinsockerbestämning, som ger utslag inom en minut.

Man utnyttjar tekniken med enzym-reaktion och får färgförändring av provremsan.

'TES-TAPE' är pålitligt

Specifikt för glykos i urinen med säkerhet ner till 0,1%. Värdena påverkas ej av medicinering eller förändringar i urinens pH.

'TES-TAPE' är bekvämt

Den praktiska TES-TAPE kassetten är liten till

formatet och lätt att bära i fickan eller handväskan.

'TES-TAPE' är enkelt att använda

Eliminerar behovet av apparatur och kemiska reagenser. Riv av, fukta och jämför med färgskalan på kassetten. 'TES-TAPE'—reagenspapperet för förenklad urinsockerbestämning.



Eli Lilly and Company Indianapolis 6, Indiana, U.S.A.

Generaldistributör för Sverige

Apoteksvarucentralen Vitrum Stockholm 12

*Varumärke A1444

Ansvarig utgivare:
Riksdagsledamoten Nancy Eriksson

Redaktör:
Socionom Åke Roos

Redaktion och expedition:

Majorsgatan 10
Stockholm Ö
Telefon 61 39 49
Postgiro 50 07 75

Annonsavdelning:

Manhemsvägen 7
Sollentuna
Telefon 35 42 18, Stockholm

Redaktionskommitté:

Gunnar Engleson
Nancy Eriksson
Gunnel Rathsmann
Folke Thynell

Medicinska medarbetare:

Docent, med. dr Gunnar Engleson
Kyrkogatan 17, Lund
Med. dr Alb. Grönberg
Styrmansgatan 2, Vänersborg

Prenumerationspris:

7: — kr. pr år

Tryck:

Lindgrens Tryckeri, Katrineholm:

Svenska Diabetesförbundet:

Majorsgatan 10
Telefon 61 39 49
Stockholm Ö
Kontrollgirokonton 90 09 01

Ordförande:

Riksdagsledamoten
Fru Nancy Eriksson
Roslagsgatan 11, Stockholm Va
Telefon 32 02 32

Kassaförvaltare:

Byråchef Arne Lokén
Storbergsgatan 11, Hägersten
Telefon Sthlm 46 58 26

DIABETES

Organ för Svenska Diabetesförbundet
Nummer 3, april 1964, årgång 14

Innehåll:

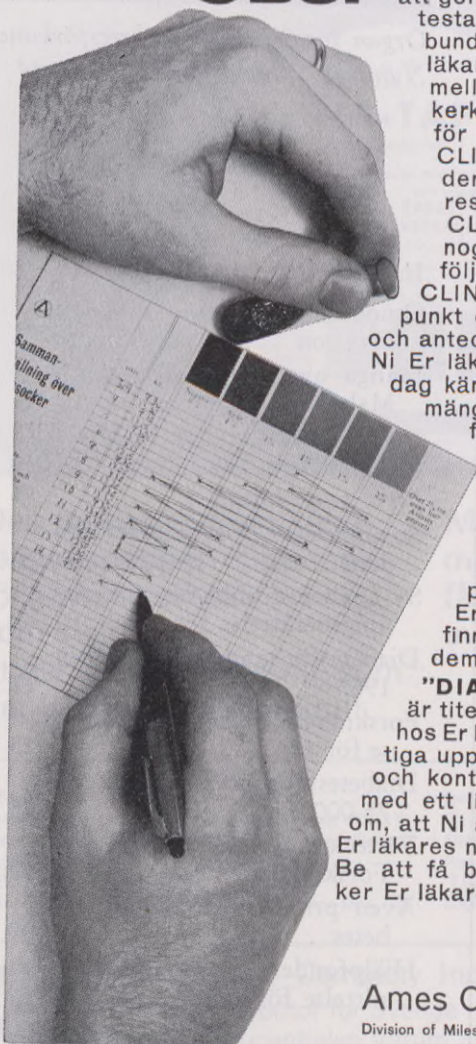
Omodern matsedel, av Nancy Eriksson	3
Många nya fall av diabetes i Malmöhus län	4
Mammaförening har bildats i Göteborg	4
Nytt stort lotteri	5
Sommarläger för diabetesungdom	6
Sv. Diabetesförbundets förvaltningsberättelse för 1963 ...	7
Diabetesförbundets bokslut för 1963	17
Forskningsfondens årsberättelse för 1963	25
Diabetesförbundet utdelar 75.000 kr.	25
Förteckning över anslag från Forskningsfonden	27
Även primitiva folk har diabetes	29
Hjälpfondens verksamhetsberättelse för 1963	32

HJÄLPER NI ER LÄKARE?

Dålig kontroll av sockersjuka anses nu allmänt kunna leda till allvarliga komplikationer.

En av de svårigheter Er läkare har med kontrollen av Er sockersjuka är att han inte vet vad som händer med Er mellan konsultationerna. Det bästa Ni kan göra för att hjälpa Er läkare är att varje dag vid samma tid eller enligt läkarens instruktioner kontrollera sockermängden i urinen samt att **skriva ned resultatet!**

OBS. Skriv ned resultatet - det är mycket viktigt



att göra denna anteckning varje gång Ni testar! Översikten över dessa regelbundna tester är den bästa bild Er läkare kan få av Ert hälsotillstånd mellan läkarbesöken. Men dessa sockerkontroller måste vara tillförlitliga för att verkligen vara effektiva! CLINITEST är därför den rätta metoden, ty Ni **kan** lita på CLINITEST-resultatet och de **är** lätta att avläsa. CLINITEST ger **alltid** utslag. Följ noggrant instruktionerna som medföljer varje förpackning. Testa med CLINITEST varje dag vid samma tidpunkt eller efter läkarens instruktioner och anteckna resultatet. På så sätt hjälper Ni Er läkare att hjälpa Er. Om Ni någon dag känner Er ur form eller om sockermängden plötsligt ökar är det en värdefull säkerhetsåtgärd att också kontrollera »syran« i urinen samtidigt som Ni gör sockerkontroll. Till detta skall Ni använda ACETEST som är lika enkel som CLINITEST. - Om ACETEST-resultatet är »starkt positivt« bör Ni genast underrätta Er läkare! ACETEST och CLINITEST finns att köpa på apotek - skaffa dem idag!

"DIABETESKONTROLL"

är titeln på en broschyr, som Ni kan få hos Er läkare. Den innehåller många nyttiga upplysningar om diabetesbehandling och kontroll. Broschyren är även försedd med ett litet identitetskort, som upplyser om, att Ni är diabetiker och anger Ert och Er läkares namn, adress och telefonnummer. Be att få broschyren nästa gång Ni besöker Er läkare!



Agent för Sverige:

Aktiebolaget **MEDA** Göteborg

Stora Badhusgatan 20.
Göteborg C. Tel. 17 68 40

Ames Company

Division of Miles Laboratories Ltd

Omodern matsedel

Genom hänvändelse från Diabetesförbundet om en reformering av kosten för diabetiker har nu en diabetiker chansen att få lämplig diabetesföda, om han kommer i fängelse. Fångvårdsstyrelsen har nämligen sänt ut en reviderad matsedel enligt överläkare Bo Anderssons och Ulla Sahléns anvisningar, som kan användas i alla fängelser om någon har sockersjuka. Men hur går det om en diabetiker kommer in på ett vanligt ålderdomshem? Sällan tar man hänsyn till önskemål om en lämpligare kost. Och då gäller det dock diabetiker i hög ålder för vilka diet *alltid* och ibland *enbart* ordineras av läkaren. På varje ålderdomshem måste det helt enkelt finnas diabetiker, så vanlig är sjukdomen bland äldre sjuka personer. Varje förening borde hemställa på ålderdomshemmet om en lämplig kost för de diabetessjuka. Förbundets nya broschyr bör finnas på varje ålderdomshem, likaså Ulla Sahléns kostregler.

Men inte bara på ålderdomshemmen. Spara ingen möda att komma in med vår broschyr och försök komma till tals med ledningen för varje internat i er omgivning. Vi kan utgå ifrån att dieten alltid är förbisedd. Dels därför att man sett slentrianmässigt på kostfrågorna under gångna tider, dels där-

för att diabeteskosten är något dyrare. Det blir dock betydligt billigare att hålla tillbaka sockret för gamla diabetiker än att ta följderna av slentrianmässig kost.

Sätt upp som årets föresats: Lämplig diabeteskost på varje internat i området. Tyvärr är både barnanstalter och anstalter för sjuka människor för övrigt dåligt tillgodosedda med upplysning om hur man sköter sin sockersjuka. Kosten är en viktig del och bör väl tillhandahållas lika väl som andra sjukdomsbekämpande medel. Hellre riktig kost än svarta tår och andra obehag som kan följa med en misskött diabetes.

Se också till att de gamla får tillgång till fotvård. Men det får inte vara några fotvårdselever som ger sig på diabetikerna, det måste vara kvalificerade fotvårdare.

Nu har vi fått fram upplysningslitteratur. Sprid vår broschyr, sprid Diabetesutredningen av Bo Andersson, lämna ut all den litteratur som kommer dels gratis och dels finns att köpa i bokform. *Bort med alla stenåldersmatsedlarna* är ett bra fältrop för lokalföreningarnas aktivitet i år.

Waney Eriksson

Många nya fall av diabetes i Malmöhus län

492 nya fall av klar diabetes har man hittills spårat upp under den fältundersökning, som startades i Malmöhus län i februari 1962. Därtill kommer också 281 »osäkra» fall, dvs. fall, där man misstänker att sockersjuka kan föreligga. Här avvaktar man för att efter förnyade undersökningar kunna ge definitivt besked. Fältundersökningen har omfattat 130.000 människor. Med de nya 500 fallen ökar diabetes procentuellt till 1,4 procent av den undersökta befolkningen.

Mammaförening har bildats i Göteborg

Onsdagen den 25 februari bildade Diabetesföreningen i Göteborg m. o. en mammaförening.

På mötet beslutades att sammanträde skall hållas 3:e onsdagen varje månad med undantag för månaderna juni—augusti.

Den alltid lika viktiga frågan om barnen diskuterades under fria former vid en kopp kaffe och i gemytlig stämning. I diskussionen kom det fram många värdefulla tips om barnens uppträdande i aktuella situationer.

L. W.

INJEKTIONSTILLBEHÖR

*kan Ni köpa till reducerade priser genom
Eskilstuna Sockersjukeförening*

Kanyler nr 16, 17, 18 och 20	Kr. 3:75/duss. inkl. oms.
Sprutor 1 cc	» 6:—/styck » »
» 2 cc	» 6:50/ » » »
Reservglas 1 cc	» 4:—/ » » »
» 2 cc	» 4:25/ » » »
Leopoldfodral av stål, för 1 cc och 2 cc ..	» 12:—/ » » »

Porto tillkommer

AUTOMATIC och HELINOS injektionspistol

Beställ direkt från

ESKILSTUNA SOCKERSJUKEFÖRENING

Postbox 97 ESKILSTUNA 1 Postgiro 46 88 57

Beställningstelefon 016/399 80, endast efter kl. 18

Kansli: Kareliigatan 7 A, telefon 016/107 16 - Öppet tisd. 19—21

Nytt stort lotteri

Fyra bilar, TV- och transistorapparater samt över 4.000 andra vinster ingår i De Sockersjukas Lotteri 1964, som säljes till för-mån för ombyggnaden av Diabetesgården i Nordanede och för vår ungdomsverksamhet där.

Försäljningen börjar den 8 maj och beställning av lottsedlar å kr. 2: 50 kan göras redan nu på nedanstående kupong. Vid beställning av minst 50 st. åt gången får Ni lotterna för kr. 2: 10 per st., varför det då kan löna sig att sälja till vänner och bekanta.

Stöd vår ungdomsverksamhet genom en lottrekvisition!

Beställningskupongen sändes till *De Sockersjukas Lotteri*
Majorsgatan 10
Stockholm Ö

Undertecknad rekvirerar härmed

..... st. lotter i De Sockersjukas Lotteri 1964

..... st. lotter per månad t. o. m. september 1964

att tillställas mig mot postförskott.

Namn:

Adress:

Postadress:

KRISTINEHAMN

Diabetesföreningen har haft årsmöte å Domus samlingsal under Curt Larssons ordförandeskap. I årsmötet hade vi gäster från Karl-skoga och Filipstads diabetesföreningar. Hela antalet mötesdeltagare var 45.

Av verksamhetsberättelsen fram-

gick, att medlemsantalet ökat med 20 under 1963 och vid årsskiftet var 80. Och glädjande kan nämnas att ingen medlem resterade med årsavgiften för förra året. Styrelsen beviljades ansvarsfrihet.

Årsavgiften blev oförändrat 10 kr. per år och i den avgiften ingår prenumeration på tidningen Diabetes.

Sommarläger för diabetesungdom

Till vår nyförvärvade lägergård i Nordanede i Medelpad inbjuder vi flickor och pojkar i åldrarna 12—13, 14—15 och 16—20 år till tre veckors lägervistelse med spel, bad, idrott, friluftsliv, utfärder, dans och braskvällar.

Deltagarna får lära sig hur de bör sköta sin diabetes. Föreståndarinnan blir en leg. sjuksköterska med speciellt intresse för diabetesungdom.

Lägergården är en skola som hösten 1963 skänktes av Torps kommun. Den har rustats upp till en modern anläggning i bästa pensionatstil och står nu redo att ta emot cirka tjugo ungdomar för

en härlig vistelse i det vackra Medelpad. Gården ligger i vacker skogsterräng endast 200 meter från en sjö med goda badmöjligheter.

Lägertider:

Yngre gruppen
12—13 år, 15 juni— 6 juli

Mellangruppen
14—15 år, 8 juli —27 juli

Äldre gruppen
16—20 år, 29 juli —17 augusti

Kostnad för en tre veckors lägervistelse blir ca 300 kr. Dessutom tillkommer egna reskostnader.

Anmälan insändes helst före 15 maj 1964.

Till SVENSKA DIABETESFÖRBUNDET

Majorsgatan 10, Stockholm Ö

Undertecknad är intresserad av att delta i förbundets sommarläger 1964.

..... den 1964

.....
Namn

.....
Adress

.....
Postadress

Födelseår: Tfn:

Svenska
Diabetesförbundet

Styrelsens förvaltningsberättelse

verksamhetsåret

1 januari 1963

—31 december 1963

Förbundsstyrelsen har haft sitt säte i Stockholm. Verksamhetsåret är det andra av de två, som omfattas av perioden mellan riksstämorna 1962 och 1964.

Styrelsen valdes för 2 år vid riksstämman den 1/6 1962 och fick följande sammansättning:

Från lokalföreningen i Stockholm (arbetsutskottet)

Ordinarie:

Ordförande: fru Nancy Eriksson
Kassaförvaltare: hr Arne Lokén
Sekreterare: hr Lennart Hammarström.

Övriga ledamöter: hr Walter Järild, 2:e v. ordf., och frk Gunnel Rathsman.

Suppleanter:

Fru Kerstin Swärling och hr Jan Frisk.

Från övriga lokalföreningar

Ordinarie:

Hr Yngve Stranke, 1:e v. ordf.,
Karlskrona
» Bertil Nycander, Örnsköldsvik
» Gunnar Engleson, Lund
» Rickard Olsson, Norrköping
» Lars Westlund, Göteborg
» Ewert Hultqvist, Stora Tuna
» Karl-Erik Johansson, Väster-
vik.

Suppleanter:

Fru Signe Andersson, Hälsingborg
Hr Rolf Carlsson, Örebro
» Herman Rubinstein, Göteborg.

Till revisorer valde riksstämman aukt. revisorn Börje Lindeberg, Stockholm, och hr Sören Grawelli, Eskilstuna, med aukt. revisorn Barbro Werthén-Kylin, Stockholm, och hr Sven Durén, Danderyd, som suppleanter.

Hr Birger Pehrson har tjänstgjort som ombudsman.

Kansliets adress: Majorsgatan
10, Stockholm Ö. Tel. 61 39 49.
Postgiro 90 09 01.

Styrelse- och AU-sammanträden

Förbundsstyrelsen har sammanträtt den 19 maj och den 3 november. Arbetsutskottet har under året haft 12 protokollförda sammanträden samt utgjort lotteristyreelse med särskilda sammanträden.

Läkarrådet

Läkarrådet består av följande medlemmar: Överläkare Bo Andersson, Stockholm, ordf., docent Gunnar Engleson, Lund, sekr., professor Rolf Luft, Stockholm, docent Yngve Larsson, Stockholm, docent Sven-Erik Fagerberg, Göteborg, docent John Christiansson, Lund, doktor Albert Grönberg, Vänersborg, och överläkare Johan Mårtensson, Kalmar.

Efter sammanträde den 18 april framlade rådet förslag till fördelning av årets forskningsanslag, 75.000: — kronor. 22 ansökningar om anslag har inkommit och anslag har under år 1963 lämnats till följande forskare: Cerasi, Stockholm, Fagerberg jämte medhj., Göteborg, Hultquist jämte medhj., Uppsala, Christiansson, Lund, Norden jämte medhj., Lund, B. Persson, Stockholm, S. Pehrson, Göteborg, Laurell, Malmö, Westling jämte medhj., Lund, och Östman jämte medhj., Stockholm. Ur en särskild donation på 50.000: — kronor har vidare, enligt givarens önskan genom dr A. Grönbergs förmedling 45.000: — kronor överlämnats till Medicinska kliniken I,

Sahlgrenska sjukhuset, Göteborg, och 5.000: — kronor gått till dr A. Grönberg, Vänersborg. Arbetsutskottet har deltagit i Läkarrådets sammanträde och därvid erhållit värdefulla upplysningar i olika frågor.

Lokalföreningarna

Antalet lokalföreningar med verksamhet under året är 59. Fyra nya lokalföreningar har bildats, nämligen i Sollefteå, Filipstad, Arboga och Lidköping.

Förbundsordföranden har deltagit och talat hos följande lokalföreningar: Umeå, Västervik, Malmö, Växjö och Jönköping.

Flera föreningar har även besökts av representanter från AB Meda i Göteborg som talat om s. k. självtst och Meda har även ställt en instruktionsfilm till förfogande.

Från Blekingeföreningen kan nämnas att man efter mycket arbete nu lyckats få en fotvårdsspecialist anställd vid lasarettet i Karlskrona.

Lokalföreningarna i Mellan-Sverige har haft sin årliga träff som detta år var förlagd till Västerås. Sammankomsten var välbesökt och kurator Swärpling från Stockholmsföreningen deltog med ett anförande.

Inom Göteborgsföreningen har en fotvårdskurs anordnats och i Härnösandsföreningen har en studieplan kring diabetesfrågor utarbetats.

Lokalföreningarna i Stockholm, Göteborg och Malmö har under året drivit barnkoloniverksamhet. Ett 80-tal barn har beretts 1—2 månaders lång sommarvistelse. Ko-



**FRISK
LÄSK**

Dietic

**UTAN
SOCKER**

Ni måste smaka den härligt friska frukt-läskan DIETIC, tillverkad helt utan socker — sötdad med cyclamat. Smaka DIETIC, det blir Er nya favorit-läsk!

**EN
ROBERTS
PRODUKT**

Generaldistributör: Apotekarnes Droghandel AB (ADA)

lonierna har stått under tillsyn av läkare och sjuksköterskor. Lands-tingen och kommunerna lämnar i många fall bidrag till barnens vistelse på kolonierna.

Vidare kan nämnas lokalföreningarnas goda insatser för Rikslotteriet och att föreningarna i många fall har drivit egna lotterier och försäljningar.

Diabetesundersökningar

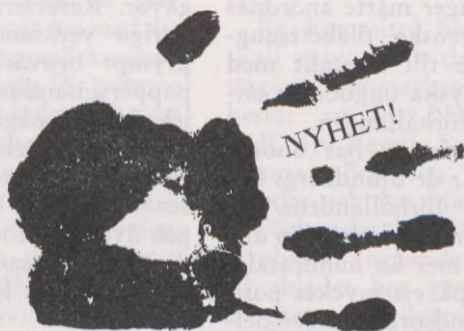
Undersökningar i samband med skärmbildning pågår i Kristianstads, Malmöhus, Stockholms och Värmlands län. Dessa undersökningar har i flera fall kombinerats med undersökningar av andra symptom, äggvita, hjärtundersökning etc., och resultaten kommer att ligga till grund för vetenskapliga undersökningar. En framställning från förbundet till landstinget om sådan undersökning i Älvsborgs län har avslagits då man där f. n. saknar medel härför. Det är dock förbundets förhoppning att diabetesundersökningarna skall fortsätta för att småningom täcka hela landet och även att dessa undersökningar regelbundet skall återkomma.

Ungdomsverksamhet

Förbundet har under året anordnat vinter- och sommarläger för diabetesjuka ungdomar i åldern 12—21 år. Lägren har varit förlagda till Torsmogården i Skattungbyn. Vinterlägret ordnades under tiden 23—28 februari och sommarlägren omfattade tre treveckorsperioder under tiden 17 juni—19 augusti. Lägren besöktes av inalles 74 ungdomar varav 20 på vinterlägret

och 54 på sommarlägren. Föreståndarinna för lägren har varit leg. sjuksköterskan Birgitta Nilée från Kronprinsessan Lovisas Barnsjukhus. Läkare från samma sjukhus — Larsson, Persson, von Euler — har ansvarat för läkarkontrollen. Därutöver har särskilda idrottsledare varit anställda. I slutet av året har förbundet som gåva av Torps kommun i Medelpad fått övertaga ett skolhus till vilket ungdomsverksamheten i fortsättningen kommer att förläggas. För att om möjligt kunna förlägga 1964 års vinterläger till denna plats har ombyggnadsarbetena redan igångsatts och det är styrelsens förhoppning att vi nu skall kunna bjuda ungdomarna en bättre förläggning för lägervistelse än tidigare. Förbundsstyrelsen känner stor tacksamhet gentemot de kommunala myndigheterna i Torp, som utan andra villkor än att egendomen skall komma diabetikerna till godo överlämnat fastigheten till förbundet. Förbundet har under året erhållit anslag från Jerringfonden dels för sin lägerverksamhet — 4.000: — kronor — dels för stipendium till en hushållslärlarinna som under två månader fått auskultera på Södersjukhuset och Kronprinsessan Lovisas Barnsjukhus för att där studera diabetesdieter. Hemställen har av förbundet gjorts till Umeås lasarettsdirektion om anställning av en dietist.

Förbundet har vidare haft glädjen att kunna sända 10 ungdomar till ett internationellt läger för diabetesungdomar som arrangerades av det brittiska diabetesförbundet och var förlagt till Suffolk. Förbundet har hemställt till interna-



○ anti- ○ MOT
○ septon ○ NOSOCOMIALA
○ INFEKTIONER

Antisepton är ett nytt, syntetiskt, flytande hudrengöringsmedel med god bakteristatisk och baktericid effekt.

Som antibakteriell komponent ingår **3 % Hexaklorofen**. Antisepton innehåller dessutom ett mycket kraftigt ytspänningsnedsättande medel, som ger preparatet ca 50 % effektivare mekanisk rengöringsförmåga än tvål.

Antiseptons sammansättning tillåter Hexaklorofenet att fästa på huden och ger en kumulativ effekt.

Antisepton har långtidsverkan och kan sålunda, vid rutinmässig användning, medverka till att begränsa resistenta bakteriestammar.

Antisepton är synnerligen hudvänligt (pH ca 5,5), vilket tillåter användning även på genitalsektoral slemhinnor hos såväl spädbarn som vuxna.

Antisepton är lämpligt för rutinmässig användning på sjukhus, läkarmottagningar, tandläkarmottagningar, BB-avdelningar, för såväl personalens handtvätt som barnens bad, för kirurgisk tvättning och för preoperativ användning på patienterna.

Tillverkare:

GRUMMEBOLAGEN

General Distributör: Apotekarnes Droghandel AB (ADA)

tionella diabetesfederationen om att liknande läger måtte anordnas för att ge svenska diabetesungdomar tillfälle till kontakt med engelska och tyska ungdomar under lämpliga förhållanden.

En läkarkonferens har anordnats i Borås där dr Brandbergs undersökning av förhållandena för diabetesungdomar i Örebro län diskuterades och mer än hundratalet läkare deltog på ett mycket positivt sätt. Förbundsordföranden deltog som talare vid konferensen.

Genom en donation från en anonym givare har det varit möjligt att till 6 synskadade flickor utdela stipendier på tillsammans 2.100:— kronor som uppmuntran och hjälp.

Gåvor och testamenten

Framlidna fru Marta Möllander i Malmö har genom testamente tillfört förbundets forskningsfond kronor 21.061 : 90. En donator som velat vara anonym har för speciell forskning skänkt 50.000:— kronor och som ovan nämnts har 2.100:— kronor skänkts till synsvaga flickor. Bidrag i stället för blommor vid avlidnas bårar är en annan stor post liksom även föreningarnas för forsknings- och andra förbundsändamål insamlade medel.

Beträffande Stiftelsen Svenska Diabetesförbundets Forskningsfond och Stiftelsen Svenska Diabetesförbundets Hjälpfond hänvisas till särskilda årsberättelser för verksamhetsåret.

Ekonomi

Forskningsfonden har under året ökat genom föreningsbidrag, lot-

terimedel, testamenten och andra gåvor. Resurserna för förbundets övriga verksamhet har däremot krympt oroväckande genom att pappersinsamling och varulotterier icke kunnat pågå. Detta förhållande har uppmärksammats av lokal-föreningarna och dessa har under senare delen av året lämnat bidragen även till förbundets socialmedicinska verksamhet. På olika sätt har förbundet försökt trygga ekonomin.

Rikslotteriet 1962 har under året avslutats och redovisat ett netto på 76.534: 10. Styrelsen känner stor tacksamhet för det trägna fältarbete, som givit detta goda resultat.

Ett *brevmärke* har utgivits under året till ett pris av 1:— krona och detta kommer att försäljas både genom förbundet och annorledes. Ett nyutgivet *olycksfallspass* hoppas styrelsen mycket av både som en service åt bilisterna och som en inkomstkälla för förbundet.

Jultieinsamlingen vid julen 1963 har hittills givit 30.128:— kronor och anslag fortsätter dagligen att inkomma.

För övrigt hänvisas till bokslut och specifikationer av omkostnader och medlemsavgifter.

Upplysningsverksamhet

Den med stort intresse emotsedda diabetesutredningen av överläkare Bo Andersson har på exceptionellt kort tid framlagts och överlämnats till medicinalstyrelsen. Utredningen utmynnar i en mängd förslag till nytta för diabetikerna på olika områden.

Förslagen rör sålunda diabeti-

kernas sjukvård, förmåner genom socialförsäkringen och de stora diabetesundersökningarna med diabetestest. Vidare uppmärksammas behovet av utbildning för personal inom diabetessjukvården och upplysning till de sockersjuka, myndigheter och allmänhet. Även behovet av stöd åt diabetesforskningen behandlas liksom frågan om utbildning och anställning av diabetiker, ett område där dr Bo Andersson redan givit diabetikerna ett starkt stöd.

Övrig förbundsverksamhet

Diabetesförbundet har gjort hemställan hos landstingen om att den djupfrysta diabeteskosten skall införas på lasaretten. Denna hemställan har också givit till resultat att denna kost införts eller kommer att införas vid flera lasarett och vårdanstalter.

Förfrågan har gjorts till sjuksköterskeskolor angående utbildningen i diabetes och behovet av särskild kurslitteratur.

Anställnings- och utbildningsfrågorna har under året ägnats mycket arbete. Sålunda har ordföranden interPELLERAT ang. statlig anställning av diabetiker och frågan om omprövning av bestämmelserna för ordinarie anställning i staten. I anknytning till speciella anställningsärenden har hemställan gjorts till fängvårdsstyrelsen och generalpoststyrelsen.

Under sommaren har en vetenskaplig kongress hållits i Uppsala med ett 80-tal internationella forskare. Förbundet har haft möjlighet att på olika sätt stödja denna kon-

gress och få vetenskapliga kontakter.

En kommitté har bildats som skall ansvara för driften av Hällungens sommarhem. Kommittén består av fru Nancy Eriksson, ordf., fru Kerstin Swärling, docent Gunnar Engleson, herr Harald Raeder och fru Märta Holmberg.

Förbundet har låtit trycka ett flygblad angående medlemskap. Flygbladet har genom lokalföreningarna distribuerats till apotek och lasarettsmottagningar. En mängd svar har inkommit med ansökan om medlemskap. Vidare har förbundet framställt en adress som tillställs dödsbo i anledning av inkomna bidrag i stället för blommor vid avlidnas bårar.

Efter mönster av de engelska och norska förbundens upplysningsbroschyrer har en svensk broschyr »Vad är diabetes» framställts. Denna kommer att ingå som första nummer av DIABETES under 1964, men är avsedd att spridas till skolor, arbetsförmedlingskontor, sjukhus och andra anstalter.

Förbundets organisationskommitté har under året utarbetat ett förslag till distriktsindelning som kommer att föreläggas Riksstämman 1964.

Tidskriften Diabetes

Tidskriften har under året utkommit med 6 nummer och rönt ett ökat intresse. Upplagan har höjts till 8.500 exemplar. Tidningen har inspelats på band för blinda diabetiker. Redaktionskommittén består av fru Nancy Eriksson, frk Gunnel Rathsmann, herr G. Engle-

INSULIN LEO

Tillverkare:

NORDISK INSULINLABORATORIUM

Gentofte - Danmark

Alla fall av diabetes mellitus kan individuellt behandlas med de 3 klassiska insulintyperna. Leos insulinpreparat är inbördes fullt blandbara. De framställes alla av högrenat, rekristalliserat insulin med hög biologisk aktivitet.

Nordisk Insulinlaboratorium . Köpenhamn

40^{IE} per ml **INSULIN** ^{IE} 40 per ml
LEO

Förvaras svalt men frostfritt

INSULIN LEO,
och 80 IE pr ml

Lösning av snabbverkande insulin.
Genom nyare metoder högrenat insulin.

Nordisk Insulinlaboratorium . Köpenhamn

40^{IE} per ml **INSULIN** ^{IE} 40 per ml
RETARD LEO
NPH
Insulinum isophanum (NFN)

INSULIN RETARD NPH LEO
Originalpreparatet

Medellångt depåinsulin.
Suspension av protamininsulinkristaller i fosfatbuffert.

**ZINK-PROTAMIN-
INSULIN "K" LEO**

ZINK-PROTAMIN-INSULIN 'K' LEO
NYTT blandbart insulin

Långverkande depåinsulin med samma duration som annat ZPI.
Suspension av zinkprotamininsulinkristaller i fosfatbuffert.

NORDISK INSULINLABORATORIUM

är en självständig institution med kunglig stadfästelse. Laboratoriet har framställt insulin sedan 1923. Överskott från Insulinlaboratoriet tillföres Nordisk Insulinfond, som åt de nordiska länderna varje år ger bidrag till vetenskapligt arbete inom fysiologiskt och endokrinologiskt kliniskt område samt till humanitär hjälp åt patienter med sjukdomar i de endokrina organen. Insulinlaboratoriet driver sedan 1932 Niels Steensens Hospital, en klinik för ämnesomsättningssjukdomar, vilken är öppen för patienter från alla Nordens länder.

Ombud i Sverige: AB Leo, Hälsingborg

son och F. Thynell. Redaktör är hr Åke Roos. Beträffande ekonomin hänvisas till särskilt redovisat bokslut.

Internationellt samarbete

Ordinarie ombud i Nordiska Diabetikers Samarbetskommitté är fru Nancy Eriksson, hrr Gunnar Engleson och Yngve Stranke med förbundets ombudsman som suppleant. Vid kommitténs sammanträde i Oslo den 26 och 27 oktober företräddes förbundet av fru Nancy Eriksson och hr Yngve Stranke. Där behandlades följande frågor: Invalidersättning och skattebefrielse i Norge, Världsmötet 1964, Den svenska medicinalstyrelsens rapport om diabetesundersökningen i Sverige, Dansk rapport om likartade regler för dietbehandlingen, Märkning och godkännande av »diabetikervaror», Världsmötet 1967, Lägerverksamhet, Folkundersökningar, Utbildnings- och anställningsfrågor m. m. Förbundsordföranden har avlämnat skriftlig rapport om frågornas behandling.

Beträffande IDF:s världskongress i Toronto 1964 har styrelsen utsett tre delegater, nämligen fru Nancy Eriksson, docent Gunnar Engleson och dr Bo Andersson, varav de båda förstnämnda som officiella delegater. Styrelsen har vidare utlyst 12 resestipendier för läkare som önskar deltaga i kongressen, varav 2 stipendier är avsedda för förbundets läkardelegater.

Vidare kan nämnas det internationella lägret för diabetessjuka ungdomar som redovisas under rubriken »Ungdomsverksamhet».

Under året har en nordisk förening för diabetesforskning bildats av läkare i de nordiska länderna. Avsikten är att sammanträden 1 à 2 gånger per år skiftesvis skall hållas i de olika länderna. Förbundets läkarråd är starkt representerat i den nya sammanslutningen.

Slutord

Årets verksamhet har visat på ett växande intresse för diabetessjukdomen både från myndigheternas och allmänhetens sida. Styrelsen känner stor tacksamhet för allt stöd och väntar sig mycket av de närmaste åren.

Stockholm den 15 mars 1964

STYRELSEN

Diabetiker!

— gör som sockersjuka över hela världen, använd HELINOS injektionspistol för smärtfri injektion!

- det cylindriska ansättningsstödet spänner huden kring injektionsstället och nålen slås blixtnabbt in till rätt djup — även när det gäller den mest förhårdnade hud.
- kanylen är synnerligen hållfast och kan aldrig lossna av sig själv.
- steriliserbar utan isärtagning.
- vid förlitning behöver endast glascylindern utbytas.
- tättslutande metallbehållare underlättar den hygieniska förvaringen
- enklare att sköta än en vanlig spruta och ger garanterat smärtfri injektion

Godkänd av Sv. Diabetesförbundet
OBS. Nyhet! Praktisk plastfot.

Säljes genom apotek, sjukvårdsaffärer, Sockersjukas Föreningar eller direkt från

HELINOS AB

Kirurgiska Instrumentfabriken,
SKÄRHAMN.
Tel. Varekil 702 24

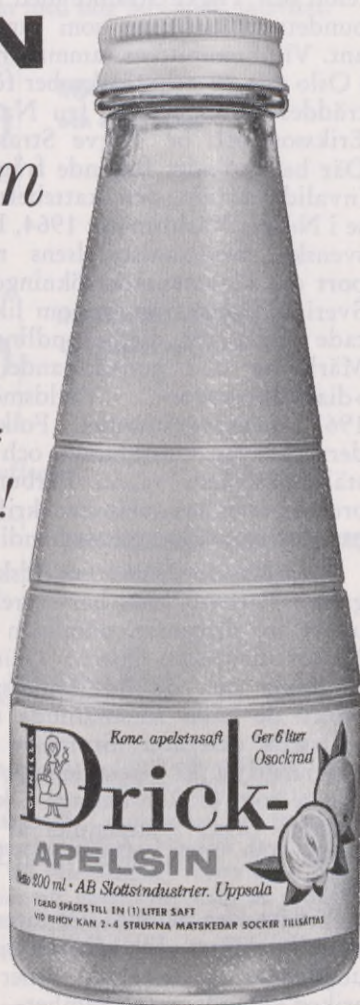
GUNILLA *Konc. apelsinsaft* Ger 6 liter
Drick-
APELSIN

*apelsinsaften
just för Er*

VEDN - deklarerad:
inget socker tillsatt!

**VEDN
VARU
FAKTA**

Råvaror: Apelsiner (150 g råsaft per 100 g genom vacuumindunstning konc. saft), konstgjort sötmedel och citronsyra. Konserveringsmedel tillsatt. **Volym:** ca 2 dl. Inget socker tillsatt. **Kalorivärde:** ca 85 kal. / 100 g utspädd saft. Särskilt lämpad för kaloriätgare.



BOKSLUT FÖR ÅR 1963

Ingående balansräkning den 1/1 1963

<i>Tillgångar</i>	<i>Skulder</i>
Kassa 2.927: 97	Obet. forskningsanslag 39.624: 18
Postgiro 53.335: 28	Diverse personer 605: 56
» 6.336: 27	Dispositionskonto 21.779: 76
Banker 117.290: 81	Lotterier (avsatt försk.) 1.232: 74
Div. personer <u>21.638: 43</u>	Källskatt 2.791: —
	Konvalescenthemsfond 12.000: —
	Diabetes 4.647: 12
	Kapitalkonto <u>118.848: 40</u>
<u>Kronor 201.528: 76</u>	<u>Kronor 201.528: 76</u>

Vinst- och förlusträkning för år 1963

<i>Utgifter</i>	<i>Inkomster</i>
Omkostnader:	Medlemsavgifter 7.078: 50
Kansli och ombudsman . . 37.906: 42	Jultian 33.865: 65
Övriga omkostnader enl. specifikation <u>48.506: 89</u>	Gåvor till förbundet 6.550: —
	» » ungdomsverks. 3.000: —
	Brevmärket 3.128: 30
	Olycksfallspass 330: —
	Räntor 3.956: 73
	Underskott <u>28.504: 13</u>
<u>Kronor 86.413: 31</u>	<u>Kronor 86.413: 31</u>

Utgående balansräkning den 31/12 1963

<i>Tillgångar</i>	<i>Skulder</i>
Kassa 110: —	Obet. forskningsanslag 48.374: 18
Postgiro 21.284: 82	Diverse personer 605: 56
» 11.270: 77	Dispositionskonto 21.779: 76
Banker 141.929: 11	Lotterier 6.167: 24
Diverse personer <u>8.133: 43</u>	Källskatt 1.000: —
	Konvalescenthemsfond 12.000: —
	Diabetes 2.337: 12
	Ständig medlem 120: —
	Kapitalkonto
	Saldo 1/1 63 118.848: 40
	Undersk. 63 . 28.504: 13 90.344: 27
<u>Kronor 182.728: 13</u>	<u>Kronor 182.728: 13</u>

NYTT från ENGLAND



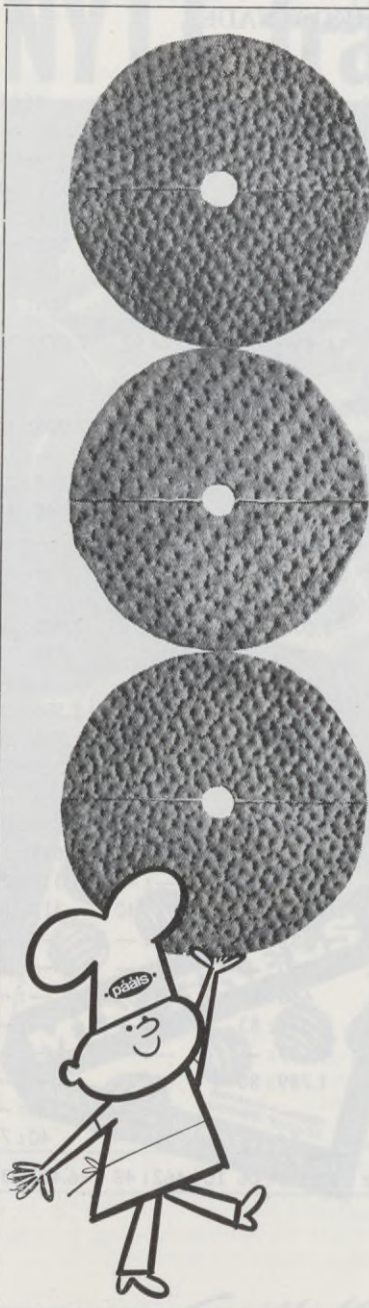
delikata SKELS och MIN-SKELS

Ni kan nu njuta av den delikata smaken på de sockerfria SKELS—fruktkarameller—och MIN-SKELS—mintkarameller—. Båda är av högsta kvalitet och godkända av Brittiska Diabetesförbundet. Prova några redan idag—de finns i väl sorterade konfektyraffärer.

TILLVERKARE *Smith Kendon Ltd.* LONDON, ENGLAND

SPECIFIKATION AV OMKOSTNADER

Resor och tillhörande kostnader för följ. ändamål:	1961	1962	1963
Riksstämman	—:—	7.941:03	—:—
Styrelsesammanträden	4.631:—	4.841:30	5.279:55
AU-sammanträden	230:17	256:34	384:60
Läkarrådet	968:50	—:—	—:—
Ombudsman	1.435:70	812:—	1.042:90
Styr.-ledam. m. fl. till lokalförening:s sammantr.	803:20	369:50	—:—
Nordiska Samarbetskommittén	547:40	—:—	466:70
	14.476:97	14.320:92	7.173:75
Kansli och ombudsman	43.476:96	54.387:54	37.906:42
Träningsläger för Vasalopp	4.000:—	—:—	—:—
Ferievistelse Skattungbyn	8.244:80	22.260:05	20.212:02
» England	—:—	—:—	540:45
Diverse understöd	—:—	410:—	—:—
Kostnader för utländska gäster	—:—	1.341:45	—:—
Bildande av lokalföreningar	282:60	—:—	140:40
Styrelsearvoden	3.000:—	2.545:88	2.925:—
Revision och siffergranskning	75:—	375:—	428:80
Garantiförsäkring av kassaförv.	107:—	107:—	—:—
Duplicering, skrivarbete, kontorsmateriel	317:80	562:30	1.383:50
Porto, telefon, transporter	384:65	324:85	2.756:19
Hyllningar, blommor, kransar, telegram	32:34	99:—	227:75
Årsavgift till IDF	—:—	1.819:93	—:—
Trycksaker, böcker, tidn., foto, översättningar	369:10	1.665:93	3.838:01
Kostnader för Jultian	2.778:03	3.537:93	2.682:33
» » brevmärke	—:—	—:—	1.517:29
Pressurklipp	392:70	398:40	310:70
Kostnader för lotterier	81:40	—:—	—:—
Normalstadgar	350:—	—:—	—:—
Identitetskort	666:88	208:54	—:—
Cirkulär till taxeringsnämnder	541:83	—:—	—:—
Färgkopia norsk upplysningsfilm	1.139:—	—:—	—:—
Talboksinspelning av Diabetes	1.789:80	—:—	—:—
ATP-avgifter	—:—	—:—	4.230:—
Diverse	84:—	56:—	40:70
	Kronor 82.330:06	104.462:48	86.413:31



Pröva hur rena naturprodukter i osötat fullkorns- bröd påverkar Er hälsa!

pååls Grovkaka — 100 % fullkorns-
produkt — bakas av rågmjöl, gra-
ham och färsk bryggerijäst. Osötad.

pååls Skärgårdskaka — 100 % full-
kornsprodukt — bakas av rågmjöl,
graham, färsk bryggerijäst och sur-
deg. Osaltad. Osötad.

pååls Grahamskaka är till 100 % en
fullkornsprodukt. Den bakas av **ny-
malen säd** — viktigt om ett bröd
ska få den rätta, fylliga aromen.
Osötad.

Andra osötade brödsorter :

Danskt rågrbröd — sammalen råg

Norskt bröd — vetemjöl och rågsikt

Bondelev — vetemjöl, rågmjöl och grahams-
mjöl

Grahamstekaka — med russin

Pain-riche — vetemjöl

Barkis — vetemjöl, med vallmofrö

Franskbröd — vetemjöl

Slätfranska — vetemjöl

Rundstycke — vetemjöl, med vallmofrö

**Frasskorpor och Grahamskorpor helt
utan socker** — med vegetabilisk olja

pååls

— namnet för hälsobröd

INBETALDA MEDLEMSAVGIFTER 1963

Alingsås	—:—	Ludvika	51:—
Arboga	Ny	(1962)	
Arvika	76:50	»	52:50
Avesta	—:—	Malmö	—:—
Boden	51:—	Norrköping	180:—
Borlänge	67:50	Nyköping	24:—
Borås	—:—	Sala	—:—
Eksjö	—:—	Sandviken	126:—
Eskilstuna	189:—	Skellefteå	198:—
Falun	—:—	Sollefteå	Ny
Filipstad	Ny	Stockholm	1.041:—
Gävle	162:—	Strandabygden	25:50
Göteborg	751:50	Sundsvall	91:50
Hallstahammar	79:50	Säffle	—:—
Halmstad	127:50	Söderhamn	73:—
Hedemora	88:50	Södertälje	—:—
Hudiksvall	24:—	Tranås	—:—
Hälsingborg	241:50	Trelleborg	54:—
Härnösand	106:50	Trollhättan	154:50
Hässleholm	—:—	Uddevalla	—:—
Höganäs	43:50	Umeå	130:50
Jönköping	106:50	Uppsala	136:50
Kalmar	39:—	Västervik	114:—
Karlskoga	130:—	Västerås	154:50
Karlskrona	414:—	Växjö	10:50
Karlstad	—:—	Ätvidaberg	21:—
Katrineholm	138:—	Ängelholm	—:—
Kiruna	75:—	Örebro	309:—
Kristianstad	121:50	Örnsköldsvik	342:—
Kristinehamn	112:—	Östersund	120:—
Landskrona	231:—	Österlen	91:50
Lidköping	Ny		
Linköping	202:50		
		Kronor	7.078:50

Viktig information om A-PLUS

*Nu finns dom i handeln
de i pressen omtalade s. k.*

TANDVÄNLIGA A-PLUS konfektyrerna

Kungen av Danmark • Blandade syrliga • Polka • Menthol & Honung • Klubbor i olika smaker

Benämningen »tandvänliga» A-PLUS konfektyrer grundar sig på den väl underbyggda vetenskapliga uppfattningen, att syrabildningen på tänderna bl. a. ur socker är ett av de viktigaste kariesframkallande orsakerna.

Diabetiker! A-PLUS består just av en sådan »kolhydrat» som anses lämplig genom att den endast långsamt omvandlas till socker. I näringshänseende får den betraktas som kolhydrat.

AB SMEDBY KONFEKTYR

SMEDBY

ACT PRODUKTER AB

ALINGSÅS

Cyklamin Sötningsmedel

Köp det rena kalori- och sackarinfria sötningsmedlet som är c:a 50 gånger sötare än sockret.

Till marknadens billigaste pris. Obs. Ytterligare billigare.

Cyklamin tillhör Cyklamatgruppen och säljes efter vikt. Det är riktigast så.

Förpackningar:

Praktiska ströburkar av plast	100 gram kr.	3: 60	lika med 5 kg socker
Ekonomiburkar	500 » »	14: 50 » »	25 » »
»	1000 » »	26: — » »	50 » »

Tiosidigt recepthäfte å sockerfria bakverk och rätter följer varje order. Cyklamin passar för diabetiker och alla som vill hålla vikten nere.

Med varje ekonomiförpackning följer gratis en ströburk av plast.

Rabatt vid samköp. Sändes mot postförskott till enskilda och enligt överenskommelse till Diabetesföreningar.

AB CARDAMIN - Alingsås

tel. 0322/141 77 växel Fabriken 0322/157 48

en livsmedelsindustri — i takt med tiden

TIDSKRIFTEN DIABETES

Bokslut för år 1963

INGÅENDE BALANS KONTO

<i>Tillgångar</i>		<i>Skulder</i>	
Kassa	684:—	Sv. Diabetesförbundet	1.689:15
Postgiro	3.190:34	Kapitalkonto	<u>21.854:97</u>
Bank	4.245:16		
Diverse personer	<u>15.424:62</u>		
Kronor	23.544:12	Kronor	23.544:12

VINST- OCH FÖRLUST KONTO

<i>Utgifter</i>		<i>Inkomster</i>	
Tryckningskostn. o. klichéer	24.156:15	Personl. prenumeration	2.273:35
Löner, arvoden	11.714:90	Föreningsprenumeration ...	19.025:25
Div. omkostnader	5.378:74	Lösnummerförsäljning	5:75
Rabatter	<u>6:12</u>	Annonser	14.919:52
		Räntor	59:12
		Förlust	<u>4.927:92</u>
Kronor	41.255:91	Kronor	41.255:91

UTGÅENDE BALANS KONTO

<i>Tillgångar</i>		<i>Skulder</i>	
Kassa	100:—	Prenumeration 1964	2.154:—
Postgiro	5.279:95	Koll. pren. 1964	512:—
Bank	4.304:28	Lån	4.000:—
Div. personer	<u>13.863:82</u>	Kapitalkonto	
		Saldo 1/1 1963	21.854:97
		Årets förlust .	<u>4.972:92</u> 16.882:05
Kronor	23.548:05	Kronor	23.548:05



Ni
som
måste
undvika
socker

bd



- eller håller diet av annan orsak

njut av osockrade SMÖRGÅS-RÅN, som är gott i många sammanhang, t. ex. till kaffet eller teet — härliga, fräsiga RÅN från ÖREBRO KEX. Endast cirka 10 kalorier i varje stort råån. Har Ni prövat ÖREBRO SMÖRGÅS-RÅN med ett tunt lager smör och osockrad marmelad? Underbart gott!



Godsaken
som är nyttig
för
tänderna

*medicinska
tuggummit*

V6 finns nu även i
ekonomiförpackning
om 75 tabletter —
Pris 4:—



Helt sockerfritt

Uppfriskande, välsmakande,
antiseptiskt, lukteliminerande
Endast på apotek

Kalorifria

**SOCKATIN-
TABLETTEN**

— och SOCKATIN STRÖ för fil-
mjölk, bak, matlagning —

Löser sig kristallklart i vatten.

**dubbelt så söt
dubbelt så dryg som
någon annan cyklammat
tablett, därför
billigast i pris**

100 st 1:75, 1000 st 13:50, 2000 st 24:—
SOCKATIN STRÖ per burk 3:—

FERTIN FARMACEUTISKA PREPARAT

TELEFON 13003 • VITEMÖLLEGATAN 7 H • MALMÖ

STIFTELSEN SVENSKA DIABETESFÖRBUNDETS FORSKNINGSFOND

Styrelsens årsberättelse för verksamhetsåret 1963

Styrelsen — bestående av samma personer som utgör Svenska Diabetesförbundets styrelse — har varit: fru Nancy Eriksson, ordf., hrr A. Lokén, kassaförvaltare, L. Hammarström, sekr., frk G. Rathsmann, hrr W. Järild, G. Engleson, E. Hultqvist, K.-E. Johansson, B. Nycander, R. Olsson, Y. Stranke och L. Westlund. Suppleanter har varit: fru S. Andersson, fru K. Swärling, hrr J. Frisk, R. Carlsson och H. Rubinstein.

Styrelsen har under året avhållit två sammanträden. Vid sammanträdet den 19 maj 1963 beslöt styrelsen — efter att ha inhämtat yttrande från Läkarrådet över in-

komna ansökningar — utdela 125.000: — kronor enligt bifogade förteckning (bil. a).

Vid sitt sammanträde den 3 november 1963 beslöt styrelsen att ställa anslag till förfogande för vetenskaplig forskning intill ett belopp av kronor 75.000: — och att kungöra detta genom annonsering.

Beträffande stiftelsens ekonomi hänvisas till bifogade sammandrag (bil. b) av stiftelsens räkenskaper. Inkomster och utgifter från forskningsfondens instiftande år 1953 till den 31 december 1963 framgår av bifogade sammanställning (bilaga c).

Stockholm den 15 mars 1964

STYRELSEN

Diabetesförbundet utdelar 75.000 kr.

Svenska Diabetesförbundets styrelse har beviljat följande sökande forskningsanslag på sammanlagt 75.000 kr.

Docent Lennart Angervall jämte medarbetare, Göteborg, 8.700 kr., med. lic. Erol Cerasi, Stockholm, 15.000, docent Sven-Erik Fagerberg jämte medarbetare, Gö-

teborg, 12.300, docent Bo Hellman jämte medarbetare, Uppsala, 3.000, professor Gösta Hultquist jämte medarbetare, Uppsala, 9.000, med. lic. Tord Karlefors jämte medarbetare, Lund, 5.000, docent Yngve Larsson jämte medarbetare, Stockholm, 13.000, doc. Ove Nilsson, Stockholm, 7.000 och doc. Sven Nilsson, Kristianstad, 2.000 kr.

Dessutom har resebidrag delats ut till 14 läkare för att delta i internationella diabeteskongressen i Toronto 20—24 juli i år.

LANDETS STÖRSTA SORTIMENT AV
naturella och därför *hälsosamma*

SAFTER

- **Osockrade råsafter** av svarta vinbär, lingon, rönnbär, nypon m. m.
- **Muster och nektar**, goda och stärkande fest- och bordsdrycker av vinbär, körsbär och äpplen.

Tillverkade enbart på färska bär och frukter utan tillsats av konserveringsmedel eller kemiska smak och färgämnen.

Diabetikermarmelad

apelsin, aprikos, björnbär, grapefrukt, hallon, jordgubbar, körsbär, nypon och plommon.

SÄLJES I HÄLSOKOSTAFFÄRER
ÖVER HELA LANDET

HÄLSOSAFTER - LIDINGÖ



E

tt betydande försöksarbete vid Novo's forskningslaboratorier i förening med en omfattande klinisk prövning vid Hvidøre Hospital har givit till resultat de tre värdefulla insulinpreparaten

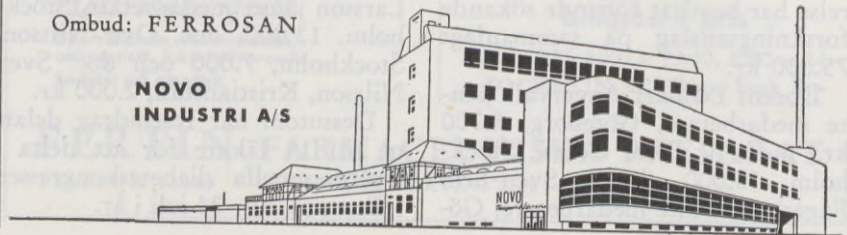
Insulin Novo Semilente

Insulin Novo Lente

Insulin Novo Ultralente

Ombud: FERROSAN

**NOVO
INDUSTRI A/S**



FÖRTECKNING ÖVER ANSLAG

för vetenskaplig forskning, utdelade vid sammanträde med styrelsen för
Stiftelsen Svenska Diabetesförbundets Forskningsfond den 19 maj 1963

<i>Erol Cerasi, Stockholm</i>	7.000:—	Fortsatta undersökningar över »Insulinaktivitet i plasma».
<i>Sven-Erik Fagerberg o. medarb., Göteborg</i>	9.000:—	Undersökning rörande plasmaproteiner och speciellt seromucoider före inträdande manifest diabetes.
<i>Gösta Hultquist o. medarb., Uppsala</i>	7.000:—	Studier över kemiskt och histokemiskt påvisande av insulin och glukagon med immunologisk metodik.
<i>John Christiansson, Lund</i>	5.000:—	Undersökningar å glaskroppens biokemi under human diabetes.
<i>Åke Nordén o. medarb., Lund</i>	7.000:—	Jämförelse mellan immunologiskt bestämt insulin och den insulinliknande aktiviteten i serumbestämd med råttepididymisfettmetodik.
<i>Bengt Persson, Stockholm</i>	9.000:—	Undersökning över sambandet mellan fritt glycerol, blodketoner och fria fettsyror (FFA) hos juvenila diabetiker med varierande blodsockernivåer.
<i>Sigvard Pehrson, Göteborg</i>	8.000:—	Diabeteskvinnor under graviditet.
<i>Carl-Bertil Laurell, Malmö</i>	7.000:—	Detalj. undersökn. av a-globuliner nas sammans. vid diab. såväl hos pat. med som hos pat. utan vaskulära komplikationer.
<i>Håkan Westling o. medarb., Lund</i>	7.000:—	Studie av den centrala hämodynamiken i vila och arbete hos diabetiker.
<i>Jan Östman o. medarb., Stockholm</i>	9.000:—	Fullbordande av undersökning av fettomsättning vid diabetes mellitus.
Kronor 75.000:—		
<i>Medicinska kliniken I, Sahlgrenska Sjukhuset, Göteborg</i>	45.000:—	
<i>Albert Grönberg, Vänersborg</i>	5.572: 92	
Kronor 125.572: 92		

LIVSMEDEL
för
DIABETIKER

Osockrad Lingonsylt, Osockrad blåbärssylt, Osockrade safter av: Svart Vinbär, Blåbär, Lingon, Nypon, Citron, Äppelmust, Marmelad passande diabetiker. Sockerfritt bröd, Tyskt diabeticbröd. Glutenbröd. Osockrad kex. Skorpor av glutenmjöl, Glutenmjöl. Sojabönor och sojabönsmjöl. Sojabönan är rik på äggvita som är fullvärdig, kolhydratfattig. Bryggerijäst, Vetegroddar, skummjörkspulver, Bönskalsthé, Blåbärsblad m. m.

REFORM - BODEN

Drottninggatan 97 - Tel. 32 25 26
(vid Observatorielunden 200 mtr från Odenplan) Stockholm

»En pärla inom den populärmedicinska litteraturen.» Peter Heimann i ST

BO ANDERSSON

SOCKERSJUKA

och dess behandling hos vuxna

»Boken är välskriven, klar och koncis, uttömmande utan att vara svamlig, och ärlig utan att vara skrämmande.» SDS

2:a uppl. 14: 50, inb. 18: 50. Illustr.

■ ■ ■ Klipp och sänd! ■ ■ ■

■ Till bokhndl
■ el. NATUR OCH KULTUR, Torsgatan 31, Stockholm Va.

■ Var god sänd
■ ex. »SOCKERSJUKA» à 14: 50,
■ inb. 18: 50.

(Stryk vad som ej önskas)

■ Namn

■ Adress



SLOTTSS
tomatpuré

Tidningarnas matskribenter är eniga om, att Slotts tomatpuré är den bästa, som för närvarande finns i sitt slag. Varudeklarerad.

Kungsvägen till godare mat

OSÖTAD, ketchupkryddad — väsentliga fördelar både ur kalori- och smaksynpunkt. Slotts tomatpuré är något av en trollstav vid matlagningen för en experimentlysten husmor.

Gör ketchup själv!

Blanda 3 msk puré, 1 msk vatten och något sötningsmedel (motsvarande 1 tsk socker).

... och härlig juice!

Blanda 1 burk puré med 4 burkar vatten.

Sammandrag av Stiftelsen Svenska Diabetesförbundets Forskningsfonds räkenskaper för räkenskapsåret 1963

Tillgångar den 1 januari 1963

Innestående i banker 313.790: 29

Inkomster under år 1963

Bidrag från lokalföreningar	21.400: —	
» » enskilda personer:		
Stig Olsson	410: —	
G. Rathsman	171: 10	
Övriga	1.011: —	1.592: 10
Testamente M. Möllander	21.061: 90	
I st. f. blommor vid avlidnas bårar	10.787: 55	
Överskott å lotteriet 1962	65.000: —	
Räntor	10.978: 67	130.820: 22
		Kronor 444.610: 51

Skulder den 1 januari 1963

Svenska Diabetesförbundet 4.963: —

Utgifter under år 1963

Utdelade forskningsanslag	125.572: 92	
Omkostnader	1.301: 50	126.874: 42
Kapitalbehållning den 31/12 1963		Kronor 312.773: 09

Tillgångar den 31 december 1963

Innestående i banker Kronor 312.773: 09

Även primitiva folk har diabetes

Diabetesforskaren professor Karl Oberdisse i Düsseldorf har i en föreläsning meddelat att sockersjukan enligt nyaste undersökningar är utbredd bland världens alla folk ungefär i samma skrämmande omfattning. Också de fat-

tiga och primitiva folken i Asien och Afrika, också de som i stor omfattning livnär sig på vegetabilisk föda såsom indierna uppvisar ungefär samma frekvens av sockersjuka.

Genom de nya undersökningarna har klarlagts att drygt 1,5 procent av hela mänskligheten lider av diabetes. Det antas att sjukdomens frekvens bland svenskarna uppgår till omkring 2 procent.



Sockersjuka och korpulenta

VET NI att Etabl. Gringoire är Frankrikes äldsta och största fabrik för tillverkning av Biscottes au gluten (goda rostade glutenbröd pris 8 öre st.). Biscottes au gluten rekommenderas av läkare för sockersjuka och korpulenta.

Biscottes au gluten levereras till sjukhus, vilohem, hotell m. m. Finnes hos 1:a kl. livsmedelsaffärer. Fr. Ystad till Kiruna i alla Tempo-butiker.

Engros från

NORDISKA KOMPANIET AB, Stockholm
NK-LIVS, Kungsgatan och Foresta
TUBBIN & MELANDER AB, Norrköping
m. fl.

AB FRUKTCENTRALEN PERCY F. LUCK HAB

Stor sortering av diabetesartiklar, bl. a. *Konfektyrer, Fruktkonserver, Sylt, Saft, Marmelad, Kex* och *Glace*.

Finnes speciellt i följande butiker:

FRUKTCENTRALEN

Karlavägen 46 Birger Jarlsgat. 21
Vasagatan 8 Fridhemsplan 18
Vällingby Centrum Farsta Centrum
Jakobsberg Centrum

PERCY F. LUCK

Götgatan 83 Högdalen (Spårv.hus.)

Huvudkontor: Upplandsgat. 81
Telefon: växel 22 55 20



Epokgörande NYHET på svenska tablettmarknaden

Efter intensiv forskning och i samarbete med världsomspännande läkemedelsföretag presenterar nu PIX en ny halstablett av lakritstyp.

- ★ Innehåller ej socker, dvs utan sockertillsats.
Därför har en betydande riskfaktor för framkallande av karies vid tablettkonsumtion eliminerats.
- ★ Medicinsk sammansättning — välgörande vid halsirritationer.
- ★ Uppfriskande, dämpar retningskänsla i mun och svalg.
- ★ Behagligt lindrande och lenande vid hosta och heshet.
- ★ Kalorifattig — innehåller högst 20 kalorier per ask.
- ★ Fördrages även av diabetiker.



Begär
PIX i stjärnask!



PIX
halsspecialisten



PIX AKTIEBOLAG - GÄVLE



Guldmedalj i Sacramento 1961

Sammanställning av inkomster och utgifter från forskningsfondens
instiftande år 1953 till den 31/12 1963

		<i>Inkomster</i>	
Bidrag från lokalföreningarna			Trpt 84.270: 89
Alingsås	653: 28	Kullabygden	1.500: —
Arvika	2.700: —	Landskrona	5.000: —
Boden	1.100: —	Linköping	10.200: —
Bohuslän	100: —	Ludvika	150: —
Borlänge	2.000: —	Nyköping	324: —
Borås	400: —	Sandviken	1.000: —
Eksjö	200: —	Simrishamn	400: —
Eskilstuna	4.600: —	Skellefteå	2.397: —
Falun	1.000: —	Stockholm	8.672: 09
Gävle	3.205: 11	Sundsvall	700: —
Göteborg	5.447: 50	Södertälje	3.050: —
Hallstahammar	1.750: —	Tjustbygden	700: —
Halmstad	1.750: —	Trelleborg	155: —
Hedemora	3.500: —	Trollhättan	3.800: —
Hälsingborg	7.350: —	Uddevalla	10.200: —
Härnösand	300: —	Umeå	400: —
Hässleholm	100: —	Uppsala	10.276: 28
Jönköping	3.800: —	Värnamo	524: —
Kalmar	1.000: —	Västervik	1.420: —
Karlskoga	5.090: —	Västerås	1.600: —
Karlskrona	24.200: —	Växjö	3.500: —
Katrineholm	3.750: —	Åmål	400: —
Kiruna	1.000: —	Ängermanland, norra	200: —
Kristianstad	2.500: —	Ätvidaberg	175: —
Kristinehamn	6.775: —	Örebro	7.600: —
	Trpt 84.270: 89	Örnsköldsvik	354: 48
			158.968: 74
Enskilda personer			19.589: 10
Testamenten: Augusta Ramström			8.430: 58
Ingrid Landberg			78.114: 13
Mary Ludwig			10.000: —
Alvar Persson			5.494: 81
Johan Jacob Westerberg			32.274: 82
Dagmar Skoog			40.275: 70
Marta Möllander			21.061: 90
Donation: Anonym givare			50.000: —
I stället för blommor vid avlidnas bårar			40.402: 99
Pensionerade statstjänstemäns riksförbund			700: —
Räntor			33.694: 36
Överfört från Svenska Diabetesförbundets kapital			
År 1952/53		15.000: —	
» 1954/55		20.000: —	35.000: —
Diabeteslotteriet 1957		47.000: —	
» 1958		15.000: —	
» 1960		60.648: 27	
» 1962		65.000: —	187.648: 27
Varulotterier			74.050: 92
Diverse			5.270: 53
		Summa inkomster	800.976: 85

<i>Utgifter</i>			
Anslag: Forskningsanslag 1955—1958	.....	67.631	75
12 forskare maj 1959	.....	74.920	—
13 forskare april 1960	.....	52.985	—
17 forskare mars 1961	.....	75.000	—
12 forskare april 1962	.....	75.000	—
16 forskare juni 1963	.....	125.572	92
Resebidrag till 13 läkare till IDF:s kongress i Genève	.....	13.000	—
Kostnader för läkarrådet 1962	.....	1.363	—
» » näringslab. 1962	.....	3.600	—
» » läkarrådet 1963	.....	761	50
		5.724	50
		489.834	17
Avgår återbetalade forskningsbidrag	.....	2.944	86
		486.889	31
Annonser m. fl. kostnader	.....	1.314	45
		Summa utgifter	488.203 : 76
SAMMANDRAG:			
Inkomster	.....	800.976	85
Utgifter	.....	488.203	76
		Stiftelsens behållning den 31/12 1963	312.773 : 09

STIFTELSEN SVENSKA DIABETESFÖRBUNDETS HJÄLPFOND

Styrelsens verksamhetsberättelse för år 1963

Styrelsen har bestått av följande personer: fru Nancy Eriksson, ordf., hrr L. Hammarström, sekr., A. Lokén, kassaförv., frk G. Rathsmann och hr W. Järild. Suppleanter har varit: fru K. Swärling och hr J. Frisk. Stiftelsen har under

året lämnat bidrag till 9 personer. Beträffande stiftelsens ekonomi hänvisas till bifogade sammandrag av räkenskaperna för året.

Stockholm den 15 mars 1964

STYRELSEN

Sammandrag av Stiftelsen Svenska Diabetesförbundets hjälpfonds räkenskaper för år 1963

Kapitalbehållning den 1/1 1963	.....	11.884	26
Bidrag 1/1—31/12 1963:			
Föreningar			
Södertälje	.....	300	—
Karlskrona	.....	1.000	—
Göteborg	.....	1.500	—
Enskilda personer	.....	448	30
		3.248	30
Räntor	.....	422	20
		15.554	76
Utdelade bidrag till 9 personer	.....	2.150	—
		Kronor	13.404 : 76
Innestående på bank	.....	Kronor	13.404 : 76



Välj i ett komplett sortiment
sötningssmedel,
anpassat för varje behov.

Bit-Sacketter®

Skandinaviens mest sålda kalorifria sötningssmedel.

**Till AB Sunco
Södertälje**

V.g. sänd mig gratis
Er receptsamling
'Äta gott utan socker'

Namn

Adress

Postadress

Diab. 1/64

INSULIN *Vitrum*

Diabetes måste behandlas individuellt, med prövning från fall till fall. Ett av problemen är att välja rätt insulin-sort. Vitrums insulinserie erbjuder ett urval, som täcker behovet i varje enskilt fall. Den omfattar för närvarande

Insulin 40 IE

Insulin 80 IE

Deras effekt inträder inom 1 timme, är maximal 2—3 timmar och avklingar efter 6—8 timmar.

Insulin Special 40 IE

Detta insulin är också snabbverkande. Det är specialrenat och avsett för särskilt insulinkänsliga patienter.

NPH-Insulin 40 IE

Dess effekt inträder inom 1—2 timmar, är maximal 10—12 timmar och avklingar efter 28—30 timmar. NPH-insulin kan blandas i sprutan med vanligt snabbverkande insulin.

Zink-protamin-insulin 40 IE

Effekten inträder efter 4—6 timmar och avklingar efter 24—36 timmar och avklingar efter 24—36 timmar.

Vitrum började tillverka insulin redan 1922. Den första produktionen har allt sedan dess varit i Vitrum. Den har täcka landets behov. Preparatens kvalitet har alltid anpassats till den vetenskapliga utvecklingen. Detta preparat är beredd av rent, naturligt insulin och framställt i Vitrums moderna fabriker.

Vitrum



Göteborgs universitetsbibliotek



6000248861